

Itália-Vercelli: Serviços de assistência social a crianças e jovens

OJ S 141/2015 24/07/2015

Anúncio de concurso

Serviços

Directiva 2004/18/CE

Secção I: Autoridade adjudicante

---

**I.1. Nome e endereços**

Nome oficial: Comune di Vercelli

Endereço postal: Piazza Municipio 5

Localidade: Vercelli

Código postal: 13100

País: Itália

À atenção de: dott.ssa Luciana Berruto

Correio eletrónico: [segreteria.politichesociali@comune.vercelli.it](mailto:segreteria.politichesociali@comune.vercelli.it)

Telefone: +39 0161596512

Fax: +39 0161596517

**Endereço(s) Internet:**

Endereço geral da autoridade adjudicante: <http://www.comune.vercelli.it>

**Para obter mais informações, consultar:**

o endereço indicado acima

**O caderno de encargos e documentos complementares (nomeadamente para o diálogo concorrencial e para um Sistema de Aquisição Dinâmico) podem ser obtidos consultando:**

o endereço indicado acima

**As propostas ou pedidos de participação devem ser enviados para:** o endereço indicado acima

**I.2. Tipo de autoridade adjudicante**

Autoridades regionais ou locais

**I.3. Atividade principal**

Protecção social

**I.4. O contrato é adjudicado por conta de outras autoridades adjudicantes**

A autoridade/entidade adjudicante procede à aquisição por conta de outras autoridades adjudicantes: não

Secção II: Objecto do contrato

---

**II.1. Descrição**

**II.1.1. Título atribuído ao contrato pela autoridade adjudicante**

Servizi di educativa territoriale.

**II.1.2. Tipo de contrato e local de execução ou entrega**

Serviços

Categoria de serviços n.º 25: Serviços de saúde e serviços sociais

Local principal de execução: Comune di Vercelli e comuni convenzionati.

Código NUTS ITC12 Vercelli

**II.1.3. Informação acerca do acordo-quadro ou sistema de aquisição dinâmico**

O anúncio implica a celebração de um contrato público

#### **II.1.4. Informação acerca do acordo-quadro**

#### **II.1.5. Descrição resumida do contrato ou da(s) aquisição(ões)**

Prestazioni educative a favore di minori a domicilio e/o in luoghi diversi (scuole, oratori, ...).  
Prestazioni a favore di disabili e prestazioni educative per la conduzione di incontri in spazio neutro tra minori e adulti in seguito a provvedimento dell'autorità giudiziaria.

#### **II.1.6. Código(s) CPV**

85311300 Serviços de assistência social a crianças e jovens

#### **II.1.7. Informação relativa ao Acordo sobre Contratos Públicos (ACP)**

#### **II.1.8. Lotes**

Contrato dividido em lotes: não

#### **II.1.9. Informação sobre as variantes**

São aceites variantes: sim

### **II.2. Quantidade ou âmbito do concurso**

#### **II.2.1. Quantidade total ou âmbito**

507 536,52.

#### **II.2.2. Informação sobre as opções**

Opções: sim

Descrição das opções: Facoltà della stazione appaltante di prorogare la durata del contratto di 6 mesi agli stessi prezzi, patti e condizioni.

#### **II.2.3. Informação sobre as reconduções**

O contrato é passível de recondução: não

### **II.3. Duração do contrato ou prazo de execução**

Duração em meses: 36 (a contar da data de adjudicação)

## **Secção III: Informação de carácter jurídico, económico, financeiro e técnico**

---

### **III.1. Condições relacionadas com o contrato**

#### **III.1.1. Cauções e garantias exigidas**

Deposito cauzionale provvisorio a corredo dell'offerta pari al 2 % della base d'asta, salva riduzione art. 75 c. 7 D.Lgs. 163/2006; deposito cauzionale definitivo pari al 10 % dell'importo di aggiudicazione ai sensi dell'art. 113 D.Lgs. 163/2006.

#### **III.1.2. Principais condições de financiamento e modalidades de pagamento e/ou referência às disposições que as regulam**

Bilancio comunale.

#### **III.1.3. Forma jurídica que deve assumir o agrupamento de operadores económicos ao qual vai ser adjudicado o contrato**

È facoltà dei concorrenti di presentare offerta ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 163/2006 con le modalità descritte nel bando e nel capitolato di gara.

#### **III.1.4. Condições de execução do contrato**

A execução do contrato está sujeita a condições especiais: não

### **III.2. Condições de participação**

#### **III.2.1. Habilitação para o exercício da atividade profissional, incluindo requisitos em matéria de inscrição em registos profissionais ou comerciais**

Lista e breve descrição das condições: Iscrizione alla camera di commercio per categoria di attività oggetto della gara. Saranno ammessi alla gara i soggetti di cui all'art. 34 del D.Lgs. 163/2006 che non incorrano nelle cause di esclusione di cui all'art. 38 del D.Lgs. 163/2006.

#### **III.2.2. Capacidade económica e financeira**

Lista e breve descrição das condições: Possesso di idonee referenze bancarie rilasciate da almeno 2 istituti di credito o intermediari autorizzati ai sensi del D.Lgs. 358/93 a dimostrazione della capacità economica e della solvibilità della ditta partecipante.

Nível(is) mínimo(s) das normas eventualmente aplicáveis: Fatturato dell'impresa realizzato nel triennio 2012-2014 per i servizi oggetto della gara non inferiore all'importo a base di gara.

#### **III.2.3. Capacidade técnica e profissional**

Lista e breve descrição das condições:

Elenco dei servizi di educativa territoriale prestati nel triennio 2012-2014.

#### **III.2.4. Informação sobre contratos reservados**

### **III.3. Condições específicas para os contratos de serviços**

#### **III.3.1. Informação sobre uma profissão específica**

A execução dos serviços está reservada a uma profissão específica: sim

Referência às disposições legislativas, regulamentares ou administrativas pertinentes:

Educatore professionale. Legge Regione Piemonte n. 1 art. 32.

#### **III.3.2. Informação sobre o pessoal responsável pela execução do contrato**

Obrigaçao de indicar os nomes e habilitações profissionais do pessoal destacado para a execução do contrato: sim

## **Secção IV: Procedimento**

---

### **IV.1. Tipo de procedimento**

#### **IV.1.1. Tipo de procedimento**

Concurso público

#### **IV.1.2. Informação sobre a limitação do número de candidatos que serão convidados**

#### **IV.1.3. Informação sobre a redução do número de soluções ou propostas durante a negociação ou o diálogo**

### **IV.2. Critérios de adjudicação**

#### **IV.2.1. Critérios de adjudicação**

Proposta economicamente mais vantajosa, tendo em conta O preço não é o único critério de adjudicação e todos os critérios se encontram enunciados apenas na documentação do concurso

#### **IV.2.2. Informação acerca do leilão eletrónico**

Vai ser efetuado um leilão eletrónico: não

### **IV.3. Informação administrativa**

#### **IV.3.1. Número de referência atribuído ao processo pela autoridade adjudicante**

CIG 61862796EC

#### **IV.3.2. Publicação anterior referente ao presente concurso**

não

#### **IV.3.3. Condições para a obtenção do caderno de encargos e documentos complementares ou da memória descritiva**

#### **IV.3.4. Prazo para a receção das propostas ou pedidos de participação**

11.9.2015 - 12:00

#### **IV.3.5. Data prevista de envio dos convites à apresentação de propostas ou dos convites para participar aos candidatos selecionados**

#### **IV.3.6. Línguas em que as propostas ou os pedidos de participação podem ser apresentados**

italiano.

#### **IV.3.7. Período mínimo durante o qual o concorrente é obrigado a manter a sua proposta**

Duração em dias: 180 (a contar da data-limite para receção das propostas)

#### **IV.3.8. Condições de abertura das propostas**

Data: 15.9.2015 - 10:00

Pessoas autorizadas a assistir à abertura das propostas: sim

Informação sobre as pessoas autorizadas e o procedimento de abertura das propostas:

Possono presenziare alla seduta pubblica i legali rappresentanti dei concorrenti e loro delegati.

### **Secção VI: Informação complementar**

---

#### **VI.1. Informação sobre o carácter recorrente**

#### **VI.2. Informação sobre os fundos da União Europeia**

O contrato está relacionado com um projeto e/ou programa financiado por fundos da União Europeia: não

#### **VI.3. Informação adicional**

I quesiti potranno essere formulati fino a 10 giorni prima della scadenza del termine per la presentazione delle offerte. Le risposte ai quesiti di interesse generale verranno pubblicate sul sito internet dell'ente.

#### **VI.4. Procedimentos de recurso**

##### **VI.4.1. Organismo responsável pelos processos de recurso**

Nome oficial: Tribunale Amministrativo Regionale del Piemonte

Endereço postal: Corso Stati Uniti 45

Localidade: Torino

Código postal: 10129

País: Itália

##### **VI.4.2. Processo de recurso**

##### **VI.4.3. Serviço junto do qual podem ser obtidas informações sobre os processos de recurso**

**VI.5. Data de envio do presente anúncio**  
21.7.2015